

HỘI ĐỒNG CHÍNH PHỦ

QUYẾT ĐỊNH số 110-CP ngày 13-4-1977
về việc thi hành chế độ đối với các gia đình của cán bộ, chiến sĩ vào công tác, chiến đấu ở miền Nam chưa rõ tin tức.

HỘI ĐỒNG CHÍNH PHỦ

Theo quyết định số 206-CP ngày 21-11-1975 về việc thi hành chế độ đối với cán bộ, chiến sĩ vào công tác, chiến đấu ở miền Nam và cán bộ, chiến sĩ ở miền Nam ra miền Bắc, Hội đồng Chính phủ đã bãi bỏ việc thi hành chế độ trợ cấp B đối với những gia đình của cán bộ, chiến sĩ vào công tác, chiến đấu ở miền Nam và các chế độ ưu đãi khác đối với những cán bộ, chiến sĩ, học sinh ở miền Nam ra miền Bắc;

Đề đảm bảo thi hành tốt những chủ trương nói trên, đồng thời có chính sách phù hợp đối với những gia đình của cán bộ, chiến sĩ vào công tác, chiến đấu ở miền Nam chưa rõ tin tức:

Theo đề nghị của đồng chí Bộ trưởng Bộ Quốc phòng và đồng chí Bộ trưởng Bộ Thương binh và xã hội,

QUYẾT ĐỊNH

Điều 1. — Kể từ ngày 1 tháng 7 năm 1977 các gia đình của cán bộ, chiến sĩ vào công tác, chiến đấu ở miền Nam chưa rõ tin tức sẽ thôi hưởng chế độ đang hưởng (chế độ trợ cấp B) để hưởng chế độ trợ cấp hàng tháng như chế độ trợ cấp đối với gia đình liệt sĩ, cho đến khi có tin chính thức.

Điều 2. — Các cháu mồ côi quê ở miền Nam đang học tại các trường ở miền Bắc và các cháu có bố hoặc mẹ là cán bộ, chiến sĩ vào công tác, chiến đấu ở miền Nam chưa rõ tin tức và ở miền Bắc cũng không còn bố hoặc mẹ, được tiếp tục hưởng chế độ học bổng hiện đang hưởng.

Điều 3. — Các đồng chí Bộ trưởng Bộ Quốc phòng, Bộ Thương binh và xã hội, các thủ trưởng các ngành có liên quan và Chủ tịch Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố trực thuộc trung ương chịu trách nhiệm thi hành quyết định này.

Hà Nội, ngày 13 tháng 4 năm 1977

T.M. Hội đồng Chính phủ

K.T. Thủ tướng Chính phủ

Phó thủ tướng

PHẠM HÙNG

PHỦ THỦ TƯỚNG

QUYẾT ĐỊNH số 79-BT ngày 13-4-1977
về việc thành lập một số thị trấn thuộc các huyện Mai Sơn, Phù Yên, Sông Mã, Mộc Châu và giải thể thị trấn Vạn Yên thuộc huyện Phù Yên, tỉnh Sơn La.

BỘ TRƯỞNG PHỦ THỦ TƯỚNG

Căn cứ vào quyết định số 214-CP ngày 21-11-1970 của Hội đồng Chính phủ ủy nhiệm cho Phủ thủ tướng phê chuẩn việc phân vạch địa giới có liên quan đến các đơn vị hành chính xã và thị trấn:

Theo đề nghị của Ủy ban nhân dân tỉnh Sơn La,

QUYẾT ĐỊNH

Điều 1. — Nay phê chuẩn việc thành lập một số thị trấn có tên dưới đây thuộc các huyện Mai Sơn, Phù Yên, Sông Mã và Mộc Châu thuộc tỉnh Sơn La:

— Thành lập thị trấn Hát Lót thuộc huyện Mai Sơn;

— Thành lập thị trấn Phù Yên thuộc huyện Phù Yên;

— Thành lập thị trấn Sông Mã thuộc huyện Sông Mã;

— Thành lập thị trấn nông trường Chiềng Vè thuộc huyện Mộc Châu.

Điều 2. — Giải thể thị trấn Vạn Yên thuộc huyện Phù Yên cùng tỉnh.

Điều 3. — Ủy ban nhân dân tỉnh Sơn La chịu trách nhiệm thi hành quyết định này.

Hà Nội, ngày 13 tháng 4 năm 1977

Bộ trưởng Phủ thủ tướng

VŨ TUẤN

QUYẾT ĐỊNH số 80-BT ngày 13-4-1977
về việc thành lập xã Lê Minh Xuân và xã Phạm Văn Hai thuộc huyện Bình Chánh, thành phố Hồ Chí Minh.

BỘ TRƯỞNG PHỦ THỦ TƯỚNG

Căn cứ vào quyết định số 214-CP ngày 21-11-1970 của Hội đồng Chính phủ ủy nhiệm cho

Phủ thủ tướng phê chuẩn việc phân vạch địa giới có liên quan đến các đơn vị hành chính xã và thị trấn ;

Theo đề nghị của Ủy ban nhân dân thành phố Hồ Chí Minh.

QUYẾT ĐỊNH

Điều 1. — Nay phê chuẩn việc thành lập một số xã ở vùng kinh tế mới, lấy tên là xã Lê Minh Xuân và xã Phạm Văn Hai thuộc huyện Bình Chánh, thành phố Hồ Chí Minh.

Điều 2. — Ủy ban nhân dân thành phố Hồ Chí Minh chịu trách nhiệm thi hành quyết định này.

Hà Nội, ngày 13 tháng 4 năm 1977

Bộ trưởng Phủ thủ tướng

VŨ TUÂN

CÁC BỘ

BỘ LAO ĐỘNG

THÔNG TƯ số 9-LĐ/TT ngày 14-4-1977
hướng dẫn thi hành Luật công đoàn trong các xí nghiệp tư bản tư doanh.

Nghị quyết số 76-CP ngày 25-3-1977 của Hội đồng Chính phủ đã ban hành danh mục các văn bản luật lệ hiện hành được thi hành trong cả nước, trong đó có Luật công đoàn.

Nay nhất trí với Tổng công đoàn Việt Nam, Bộ Lao động hướng dẫn thi hành Luật công đoàn và nghị định của Thủ tướng Chính phủ số 188-TTg ngày 9-4-1958 quy định chi tiết thi hành Luật ấy trong các xí nghiệp tư bản tư doanh⁽¹⁾. Thông tư này thay thế thông tư số 26-LĐ/TT ngày 1-10-1958 của Bộ Lao động.

I. NHIỆM VỤ VÀ QUYỀN HẠN CỦA CÔNG ĐOÀN TRONG XÍ NGHIỆP TƯ BẢN TƯ DOANH

Trong các điều 5, 9, 18 của Luật công đoàn và điều 12, 16 trong nghị định số 188-TTg của Thủ tướng Chính phủ, nhiệm vụ, quyền hạn

của công đoàn trong xí nghiệp tư bản tư doanh được xác định như sau :

1. Tò chức, giáo dục người làm công ý thức giai cấp, tinh thần yêu nước xã hội chủ nghĩa, tinh thần làm chủ tập thể, tôn trọng nội quy xí nghiệp, thi đua đầy mạnh sản xuất, thực hành tiết kiệm, không ngừng nâng cao năng suất lao động, đảm bảo lợi ích của Nhà nước, lợi ích của người làm công và lợi ích hợp pháp của chủ xí nghiệp.

2. Thay mặt những người làm công ký kết hợp đồng lao động tập thể với chủ xí nghiệp ; can thiệp và tham gia giải quyết các vụ tranh chấp giữa người làm công và chủ xí nghiệp.

3. Giám sát việc ký kết và thực hiện các hợp đồng kinh tế, việc thi hành các chính sách, luật pháp của Nhà nước về sản xuất kinh doanh, và lao động.

4. Trường hợp cần thiết, yêu cầu cơ quan Nhà nước giải quyết, hoặc tòa án xét xử những việc có liên quan đến quyền lợi và danh dự của người làm công những vi phạm về luật công đoàn và các luật lệ, chế độ về sản xuất, kinh doanh và lao động của Nhà nước.

II. THỰC HIỆN QUYỀN GIÁM SÁT CỦA CÔNG ĐOÀN VÀ CỦA NGƯỜI LÀM CÔNG

1. Nội dung giám sát của công đoàn và của người làm công.

a) Giám sát sản xuất, kinh doanh theo đăng ký với Nhà nước, tận dụng năng lực sản xuất của xí nghiệp để phát triển sản xuất, quản lý tốt máy móc, thiết bị, vật tư, sử dụng quỹ khấu hao cơ bản và quỹ tích lũy đúng quy định, nộp đủ thuế và đúng thời hạn, sản xuất đúng tiêu chuẩn kỹ thuật, v.v... chống mọi hành động phân tán tài sản, gây đình trệ sản xuất, đầu cơ tích trữ, khai man năng lực sản xuất, trốn thuế, lậu thuế, làm hàng giả, hàng xấu, đòi nguyên vật liệu xấu lấy nguyên vật liệu tốt, kê khai giá thành không đúng, tăng giá hàng trái phép, giao hàng không đủ và không đúng thời hạn, v.v...

Ban chấp hành công đoàn xí nghiệp giám sát việc thực hiện các hợp đồng kinh tế giữa cơ quan Nhà nước (hoặc tổ chức tập thể) và chủ xí nghiệp từ việc chuẩn bị ký kết, bổ sung sửa đổi đến cả quá trình thực hiện. Các bản dự thảo hợp đồng kinh tế phải gửi đến Ban chấp hành công đoàn xí nghiệp ít nhất 7 ngày trước khi ký kết. Cơ quan Nhà nước và chủ xí nghiệp phải coi trọng ý kiến của Ban chấp hành công đoàn và

1) In lại trong số Công báo này, xem trang 59.

Tel: 84-8-8346684 * www.ThuvienlapLuat.com